



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI
SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI

PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO

N. PRATICA CONV 10111/2020-162

CONTRATTO DI SERVIZIO

ai sensi degli artt. 33, comma 1, e 34, commi 1, 3 e 3 bis della l.p. 16 giugno 2006, n. 3 (Norma in materia di governo dell'autonomia del Trentino).-----

Tra le Parti:

(1) PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO, con sede in Trento, Piazza Dante, n. 15, codice fiscale n. 00337460224, rappresentata da:

- dott.ssa PAOLA PIASENTE,

che interviene ed agisce nella sua qualità di Dirigente del Servizio Entrate, finanza e credito, in forza di quanto disposto dal D.P.G.P. 26 marzo 1998, n. 6-78/Leg. e s.m. e dalla deliberazione della Giunta provinciale n. 7106 di data 19 giugno 1998;-----

(2) Società "TRENTINO RISCOSSIONI S.p.A.", con sede in Trento, Via Jacopo Aconcio n. 6, codice fiscale e partita I.V.A. n. 02002380224, rappresentata da:

- dott. MAURIZIO POSTAL, che interviene ed agisce nella sua qualità di Presidente del Consiglio di Amministrazione della predetta Società;-----

- in conformità alla deliberazione della Giunta provinciale n. 2086 di data 20 dicembre 2019 ed al verbale n. 160 di data 20 dicembre 2019 del Consiglio di Amministrazione della Società "TRENTINO RISCOSSIONI S.p.A.", che hanno autorizzato la stipulazione del presente contratto di servizio;-----

- tenuto conto che la documentazione antimafia non è richiesta per i rapporti tra i soggetti pubblici di cui all'art. 83, comma 1, del D.Lgs. 6 settembre 2011, n. 159 ai sensi dell'art. 83, comma 3, lettera a) del medesimo decreto, fra cui rientra la Società "TRENTINO RISCOSSIONI S.p.A.";-----

SOGGETTO A REGISTRAZIONE SOLO IN CASO D'USO, ai sensi dell'art. 1, lettera B), della parte seconda della Tariffa allegata al D.P.R. 26 aprile 1986, n. 131 (trattandosi di atti che riguardano cessioni di beni o prestazioni di servizi soggette all'I.V.A.)



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 2 -

- vista la certificazione prot. n. S202/2020/86841/24.4/MR/ts di data 10 febbraio 2020 rilasciata dall'Agenzia del Lavoro della Provincia Autonoma di Trento, attestante che la Società "TRENTINO RISCOSSIONI S.p.A." è in regola con le disposizioni dell'art. 17 della legge 12 marzo 1999, n. 68 (recante "Norme per il diritto al lavoro dei disabili");-----

- considerato che le premesse costituiscono parte integrante e sostanziale del presente atto, si conviene e si stipula quanto segue

ART. 1

(oggetto)

Comma 1)

Il presente contratto di servizio, di seguito denominato "contratto", contiene la disciplina concernente i rapporti intercorrenti tra la PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO, di seguito denominata "Provincia", e la Società "TRENTINO RISCOSSIONI S.p.A.", di seguito denominata "Società", secondo quanto disposto dagli artt. 33, comma 1, e 34, commi 1 e 3 bis della l.p. 16 giugno 2006, n. 3 (Norme in materia di governo dell'autonomia del Trentino) e successive modifiche. -----

ART. 2

(affidamento di funzioni e attività)

Comma 1)

Ai sensi del combinato disposto degli artt. 33, comma 1 e 34, comma 1, lettere a) e b) della l.p. n. 3/2006, con il presente contratto la Provincia affida alla Società le funzioni relative alle seguenti attività:

a) accertamento, liquidazione e riscossione spontanea delle entrate tributarie e patrimoniali individuate nel successivo art. 3 (tre), inclusi oneri, interessi e sanzioni; -----

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 3 -

b) riscossione coattiva delle entrate tributarie e patrimoniali, individuate nel successivo art. 3 (tre);-----

c) riscossione di crediti nei confronti di persone residenti all'estero.-----

Comma 2)

Le modalità di svolgimento delle funzioni relative alle attività affidate ai sensi del comma 1 del presente articolo sono disciplinate dall'art. 4 (quattro).-----

Comma 3)

L'affidamento delle funzioni relative alle attività indicate nel comma 1 lettera a) del presente articolo comporta anche l'affidamento delle funzioni di promozione e controllo delle entrate oltre a quelle relative alle seguenti attività che sono strettamente necessarie, in quanto prodromiche o consequenziali, all'esercizio delle stesse:

a) provvedimenti di autorizzazione, sospensione e revoca alla riscossione;-----

b) informazione ed assistenza agli utenti;-----

c) emissione di note di cortesia e avvisi bonari;-----

d) concessione di rateazioni;-----

e) gestione delle pratiche di rimborso;-----

f) controllo delle pratiche di esenzione;-----

g) provvedimenti di sgravio, di sospensione e di discarico dai ruoli coattivi;-----

h) accertamenti con adesione ai sensi del D.Lgs. n. 218/1997;-----

i) esercizio del potere di autotutela;-----

j) conciliazione e contenzioso tributario instaurato avverso atti impositivi emessi dalla Società;-----

k) proposte alla Provincia in ordine ad atti di disposizione dei crediti (compensazioni, transazioni, ecc.);-----

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 4 -

l) insinuazione al passivo ed eventuali adesioni e opposizioni allo stato passivo nelle procedure concorsuali;-----

m) gestione dei rapporti con i fornitori dei servizi per la riscossione e l'esecuzione dei relativi contratti o convenzioni;-----

n) attività contabili connesse alla riscossione delle entrate congiuntamente alle competenti strutture provinciali;-----

o) ogni altra attività connessa alle precedenti o comunque propedeutica alle fasi della riscossione spontanea o coattiva.-----

Comma 4)

Per le entrate patrimoniali, le funzioni di promozione e controllo sono svolte congiuntamente alle competenti strutture provinciali.-----

Comma 5)

La Società presta consulenza alla Provincia in materia di tributi ed entrate provinciali.-----

Comma 6)

Con riferimento alle competenze in materia tributaria riconosciute alla Provincia dallo Statuto, ferme restando le competenze del Servizio Entrate, finanza e credito e del Servizio per il coordinamento della finanza degli enti del sistema finanziario pubblico provinciale, la Società svolge, su specifica richiesta della Provincia, attività di supporto e di consulenza finalizzate alla predisposizione di norme di legge, provvedimenti amministrativi, risposte a quesiti ed altri atti necessari all'esercizio della potestà della Provincia in materia.-----

Comma 7)

Relativamente alla tassa provinciale per il diritto allo studio, ferme restando le competenze del Servizio Entrate, finanza e credito, e le funzioni svolte da Opera

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 5 -

Universitaria ai sensi dell'art. 4 della l.p. n. 1/1997, la Società svolge su specifiche richieste della Provincia le attività di consulenza finalizzate alla predisposizione di norme di legge, provvedimenti amministrativi, risposte a quesiti ed altri atti necessari all'esercizio della potestà della Provincia in materia. -----

Comma 8)

La Società è tenuta a svolgere le attività previste dal presente articolo anche in favore delle agenzie e degli altri enti strumentali della Provincia, ivi comprese le società di cui all'art. 33, comma 1, lettera c) della l.p. 16 giugno 2006, n. 3. -----

ART. 3

(individuazione delle entrate)

Comma 1)

Le attività di cui alle lettere a) e b) del comma 1 dell'art. 2 (due) riguardano le seguenti entrate:

- a) Tasse automobilistiche; -----
- b) Addizionale sui consumi di energia elettrica; -----
- c) Imposta provinciale di trascrizione; -----
- d) Imposta provinciale di soggiorno di cui all'art. 16 bis della l.p. n. 8/2002; -----
- e) Imposta provinciale di cui all'art. 16 ter della l.p. n. 8 del 2002; -----
- f) Tributo speciale per il deposito in discarica e per le altre forme di smaltimento dei rifiuti solidi; -----
- g) Tassa per l'occupazione di spazi ed aree pubbliche/canone per l'occupazione di spazi ed aree pubbliche, limitatamente alle occupazioni permanenti; -----
- h) Tassa provinciale per l'abilitazione all'esercizio professionale; -----
- i) Altri tributi della Provincia che verranno istituiti e la cui gestione non sia espressamente riservata alla competenza di altri soggetti. -----

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 6 -

Con successivo provvedimento la Provincia potrà individuare ulteriori entrate da affidare alla Società. -----

Comma 2)

E' affidata alla Società la riscossione coattiva delle entrate patrimoniali insolute della Provincia e delle sue Agenzie. L'attività è svolta secondo modalità e procedure operative concordate tra la Società ed il Servizio Entrate, finanza e credito mediante successivo scambio di corrispondenza. -----

ART. 4

(modalità di svolgimento delle attività)

Comma 1)

Le attività affidate ai sensi del presente contratto possono essere svolte dalla Società direttamente ovvero, ove necessario e ferma restando la responsabilità della Società, avvalendosi di soggetti in possesso di adeguate capacità ed esperienze, individuati ai sensi dell'art. 39 bis, comma 3 ter, della l.p. 19 luglio 1990, n. 23. -----

Comma 2)

Nello svolgimento delle attività affidate, la Società assicura il rispetto dei principi di trasparenza e non discriminazione, della vigente disciplina provinciale, nazionale e comunitaria applicabile in materia, nonché delle direttive e degli indirizzi impartiti dalla Giunta provinciale. In particolare la Società osserva le direttive impartite dalla Provincia ai sensi degli artt. 6 e 18 della l.p. 10 febbraio 2005, n.1. Inoltre, con specifico riguardo alla materia tributaria, la Società conforma il proprio operato alle disposizioni della legge 27 luglio 2000, n. 212 (Disposizioni in materia di statuto dei diritti del contribuente), in quanto applicabili. -----

Comma 3)

Le entrate provinciali riscosse dalla Società ai sensi del presente contratto in

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 7 -

ciascuna decade sono riversate alla Provincia sul conto di tesoreria entro il decimo giorno successivo alla decade medesima, salvo maggiore termine disposto dalla Provincia.-----

Comma 4)

Si definiscono riscosse le entrate che risultano accreditate sui conti della Società. Per giorno di riscossione si intende la data di valuta dell'accredito sui conti della Società. Nei casi di riscossioni per le quali non è possibile effettuare correttamente l'accredito per cause non imputabili alla Società o per problematiche tecniche valutate con la Provincia, per giorno di riscossione si intende quello di attribuzione dell'incasso all'ente ed al tributo.-----

Comma 5)

In sede di riversamento alla Provincia, la Società si impegna a tener distinte le somme per tipologia di entrata e, all'interno della medesima tipologia, ad evidenziare gli importi derivanti dall'attività ordinaria di gestione e quelli relativi all'attività di accertamento e controllo.-----

Comma 6)

Fatto salvo quanto previsto dal successivo comma 7, le pratiche di rimborso relative a somme già riversate alla Provincia sono istruite dalla Società e, previa valutazione positiva in ordine alla spettanza del rimborso, sono trasmesse al Servizio provinciale competente alla restituzione. La Società gestisce direttamente le pratiche di rimborso relative a somme dalla stessa riscosse e non ancora riversate alla Provincia, come pure le comunicazioni in ordine all'eventuale esito negativo delle istanze di rimborso pervenute.-----

Comma 7)

Le pratiche di rimborso relative a somme già riversate alla Provincia o alle Agenzie

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 8 -

a seguito di riscossione coattiva, nonché quelle relative all'imposta provinciale di soggiorno e l'imposta provinciale di cui agli artt. 16 bis e 16 ter della l.p. n. 8/2002, sono gestite direttamente dalla Società, alla quale spetta, dopo l'avvenuta restituzione all'avente diritto, il rimborso dell'importo già riversato alla Provincia o alle Agenzie.-----

Il rimborso alla Società delle somme di cui al presente comma è effettuato dalla Provincia o dalle Agenzie con cadenza di norma trimestrale, a seguito di richiesta documentata della Società.-----

Comma 8)

Ai fini dell'aggiornamento ed allineamento degli archivi e per assicurare la necessaria alimentazione della base dati, la Provincia fornisce mensilmente alla Società le informazioni relative alle entrate provinciali che, pur comprese nelle tipologie affidate ai sensi del Contratto, risultano affluite direttamente al tesoriere della Provincia. Sull'ammontare di tali entrate non può essere riconosciuto alla Società alcun compenso per l'attività di riscossione.-----

Comma 9)

Le procedure per la riscossione dei crediti nei confronti di persone residenti all'estero vengono espletate nei casi, secondo modalità e termini concordati con il Servizio competente in materia di entrate e volti a garantire l'efficacia ed economicità dell'intervento, nonché il rispetto dei vincoli giuridici. Il servizio di riscossione all'estero potrà essere effettuato per il tramite di soggetti specializzati operanti all'estero, entro i territori di loro operatività ed entro i limiti imposti dalle varie normative nazionali. A tal fine, la Provincia trasmette alla Società le pratiche entro 120 (centoventi) giorni dalla scadenza del termine di pagamento. Se le procedure di riscossione dei crediti nei confronti di persone residenti all'estero vengono espletate

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO

AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 9 -

con la sola intimazione di pagamento, le somme riscosse verranno riversate all'ente impositore al netto del compenso di cui al comma 10 del presente articolo, senza alcun rimborso spese. Nei casi in cui la Società, d'intesa con la Provincia o l'Agenzia, ritenga di procedere per il tramite di soggetti specializzati operanti all'estero, entro i territori di loro operatività ed entro i limiti imposti dalle varie normative nazionali, alla medesima verrà riconosciuto, indipendentemente dall'esito delle operazioni, il rimborso delle spese sostenute per l'attivazione delle procedure, senza riconoscimento del compenso sul riscosso che verrà interamente riversato alla Provincia o all'Agenzia.-----

Comma 10)

Il riversamento alla Provincia o alle sue Agenzie delle somme riscosse a seguito dell'espletamento di procedure eseguite all'estero, ancorché coattive, avviene al netto dei costi sostenuti dalla Società.-----

Comma 11)

Il riversamento alla Provincia e alle sue Agenzie delle somme riscosse a seguito dell'attività di riscossione coattiva eseguita dalla Società a mezzo ingiunzione fiscale avviene al netto degli oneri statici e dell'aggio a carico del contribuente nonché dell'aggio riconosciuto alla Società ai sensi dell'art. 10 (dieci), comma 1, lettera b). Il riversamento avviene secondo la tempistica di cui al comma 3 del presente articolo.-----

Comma 12)

L'attività di riscossione coattiva della Società si intende conclusa, salvo contestazione da parte della Provincia o da parte delle sue Agenzie, con la presentazione del verbale di inesigibilità. La comunicazione di inesigibilità deve essere trasmessa entro il 31 dicembre del settimo anno successivo, e non prima del

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 10 -

31 dicembre del quarto anno successivo, alla data di invio alla Società della lista di carico opportunamente vistata. Per la procedura di controllo delle comunicazioni di inesigibilità si applica quanto previsto dai commi 5 ter e 5 quater dell'art. 51 della l.p. n. 7/1979 e dai relativi provvedimenti di Giunta provinciale attuativi, fatto salvo quanto diversamente previsto dal presente contratto. -----

ART. 5

(messa a disposizione di beni e attrezzature)

Comma 1)

Ai sensi del comma 3 bis dell'art. 34 della l.p. n. 3/2006, la Provincia mette a disposizione della Società, a titolo gratuito, la sede e gli uffici, comprensivi di arredo ed attrezzature in numero sufficiente a garantire il regolare svolgimento dell'attività. -----

Comma 2)

Con verbale di consegna, sono individuati i beni, mobili e/o immobili, e le attrezzature messi a disposizione della Società a titolo gratuito. -----

Comma 3)

La Provincia, oltre a mettere a disposizione della Società con onere a proprio carico le connettività, gli applicativi informatici ed i loro aggiornamenti, nonché le licenze d'uso, tenuto conto del ruolo di "strumento di sistema" svolto dalla Società e da Trentino Digitale S.p.a. a supporto di tutti gli enti e soggetti del settore pubblico provinciale, assume a proprio carico la spesa relativa alla gestione ed allo sviluppo del sistema informativo della Società, anche per i servizi ed i progetti realizzati per Enti pubblici diversi dalla Provincia, secondo le modalità operative, gestionali e di assistenza stabilite nella convenzione in essere tra la Provincia e la società concessionaria della gestione del SINET ai sensi della l.p. 6 maggio 1980, n. 10 e



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 11 -

successive modificazioni. A tale fine i predetti interventi dovranno essere programmati nell'ambito del piano della Provincia inerente gli investimenti per il Sistema Informativo Elettronico Trentino e degli atti esecutivi della predetta convenzione. In deroga a quanto stabilito nei periodi precedenti, i costi previsti dal contratto del gestionale della riscossione sono sostenuti direttamente dalla Società. -----

Comma 4)

Le parti del presente contratto collaborano affinché i rispettivi sistemi informativi siano compatibili tra loro e dialoghino efficacemente.-----

ART. 6

(pagamenti elettronici)

Comma 1)

In relazione alle movimentazioni finanziarie connesse alle attività di cui all'art. 2 (due), alla Società è affidato lo svolgimento del ruolo di gestore dei pagamenti elettronici collegandosi alla piattaforma nazionale dei pagamenti, attualmente denominata "PagoPA", avvalendosi del cosiddetto "nodo provinciale dei pagamenti". In relazione alle predette movimentazioni finanziarie, alla Società è affidata la consulenza agli enti in materia di rendicontazione/riconciliazione. -----

ART. 7

(attività di supporto amministrativo o tecnico)

Comma 1)

Ai sensi del comma 3 bis dell'art. 34 della l.p. n. 3/2006, la Provincia si impegna a svolgere attività di supporto amministrativo o tecnico a favore della Società, in relazione a specifiche esigenze della stessa. Il Dirigente generale del Dipartimento competente adotta gli eventuali provvedimenti necessari per garantire la collaborazione di cui al presente articolo. -----

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 12 -

ART. 8

(messa a disposizione di personale)

Comma 1)

Ai sensi dell'art. 34 della l.p. n. 3/2006, la Provincia può mettere a disposizione della Società proprio personale. -----

Comma 2)

Ai sensi dell'art. 7, comma 1, lettera a) della l.p. 29 dicembre 2005, n. 20, a decorrere dall'1.1.2020 (uno gennaio duemilaventi) la Società è tenuta a rimborsare il costo del personale provinciale messo a disposizione, fatto salvo quanto diversamente disposto con deliberazione della Giunta provinciale.-----

Comma 3)

Trattandosi di personale inquadrato nel ruolo provinciale, a tutto il personale provinciale messo a disposizione continua ad essere applicato il trattamento giuridico ed economico previsto per i dipendenti provinciali dalla legislazione e dai contratti collettivi di lavoro, ivi compresi tutti gli istituti giuridici, gli elementi accessori alla retribuzione e l'eventuale copertura assicurativa, fatte salve le diverse disposizioni più favorevoli previste da questo articolo.-----

Comma 4)

Il personale messo a disposizione della Società è considerato a tutti gli effetti come appartenente ad una struttura organizzativa provinciale. In particolare in caso di richiesta da parte del personale o della Società di cessazione della messa a disposizione e di conseguente trasferimento ad un servizio della Provincia, le parti si impegnano a consentire il trasferimento secondo le procedure adottate dalla Provincia, nell'arco dei successivi nove mesi, ferma restando la possibilità di operare secondo criteri di gradualità nell'ipotesi di trasferimento contestuale di più

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 13 -

persone che risulti incompatibile con le esigenze organizzative delle parti medesime. -----

Comma 5)

I rapporti organizzativi tra la Provincia Autonoma di Trento e la Società per la gestione del personale messo a disposizione sono disciplinati nell'Allegato B) al presente contratto di servizio. -----

ART. 9

(attività a favore di altri soggetti)

Comma 1)

La Società potrà avvalersi del personale, dei servizi, dei beni e delle attrezzature messi a disposizione dalla Provincia ai sensi del presente Contratto, anche per lo svolgimento delle attività svolte a favore degli Enti locali e degli altri soggetti affidanti, previste dall'art. 34 della l.p. n. 3/2006, dallo statuto e dall'atto costitutivo. -----

ART. 10

(definizione dei rapporti finanziari)

Comma 1)

Per gli anni 2020, 2021 e 2022:

a) per le attività derivanti dal presente contratto, diverse dall'attività di riscossione coattiva di cui alla successiva lettera b), la Provincia riconosce alla Società un compenso forfetario omnicomprensivo annuo massimo di Euro 2.200.000,00 (duemilioniduecentomila/00) più IVA in misura di legge, da determinarsi sulla base dei piani di attività annuali e dei budget di cui all'art. 13 (tredici), comma 2, erogabile anche in misura frazionata;-----

b) per l'attività di riscossione coattiva delle entrate affidate, la Provincia, le sue

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 14 -

Agenzie, gli Enti strumentali e le società di cui all'art. 33, comma 1 della l.p. 16 giugno 2006, n. 3 riconoscono alla Società:

1. in relazione alle liste di carico vistate a decorrere dall'1.1.2020 (uno gennaio duemilaventi), l'aggio di cui all'art. 17 del D.Lgs. n. 112/1999, oltre all'IVA se dovuta, calcolato sull'importo riscosso dalla Società nei confronti del contribuente, al netto degli oneri statici e dinamici corrisposti dallo stesso; in relazione alle predette liste di carico, sulle partite dichiarate definitivamente inesigibili alla Società spetta il rimborso della quota di spese esecutive e di notifica previste dalle lettere b) e c) del comma 2 dell'art. 17 del D.Lgs. n. 112/1999;-----

2. in relazione alle liste di carico vistate prima dell'1.1.2020 (uno gennaio duemilaventi), resta fermo l'aggio pari all'8% (otto per cento), oltre all'IVA se dovuta, calcolato sull'importo riscosso dalla Società nei confronti del contribuente, al netto degli oneri statici e dinamici corrisposti dallo stesso; in relazione alle predette liste di carico, sulle partite dichiarate inesigibili e su quelle a qualunque titolo discaricate nulla è dovuto dalla Provincia e dalle sue Agenzie alla Società a titolo di rimborso spese o compenso per l'attività svolta.-----

Per la riscossione dei crediti di persone residenti all'estero i compensi spettanti alla società sono quantificati secondo le disposizioni di cui al comma 9 dell'art. 4 (quattro).-----

Comma 2)

Entro il 15 novembre di ogni anno, in relazione ai volumi di attività svolta anche con riferimento alla riscossione coattiva, il compenso di cui al comma 1, lettera a) del presente articolo potrà essere rideterminato entro il predetto importo massimo tramite una intesa formalizzata mediante scambio di corrispondenza ovvero in aumento al predetto importo massimo previo atto aggiuntivo modificativo del

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 15 -

presente contratto. -----

Comma 3)

In particolare, per gli anni 2021 e 2022, in relazione a specifiche proposte presentate dalla Società nel piano industriale per favorire un aumento dell'operatività della medesima, con atto aggiuntivo di cui al comma 2) potranno essere individuate forme ulteriori di attività o servizi da affidare alla Società, a fronte del riconoscimento del relativo compenso. -----

Comma 4)

Alla Società possono essere assegnati finanziamenti e/o contributi per la realizzazione di specifici progetti approvati dalla Giunta Provinciale. -----

ART. 11

(rendicontazione delle attività - reportistica)

Comma 1)

La Società mette a disposizione della Provincia e delle sue Agenzie, entro 5 (cinque) giorni lavorativi dalla data di effettuazione del versamento, tramite un'applicazione disponibile in ambiente web, i dati della riscossione comprensivi, quando esistenti, delle correlazioni tra anagrafica, carichi, variazioni dei carichi, pagamenti, riversamenti, misure cautelari ed azioni esecutive nonché dell'inesigibilità. L'applicazione deve consentire un'esplorazione con un livello di dettaglio tale da rendere possibile, a titolo esemplificativo, avere la distinzione, per i riversamenti, tra importo lordo, compensi (divisi fra compensi a carico Ente e carico Contribuente), IVA relativa ad ognuno dei due compensi, oneri, anticipazioni, recuperi di anticipazioni, altri importi a debito/credito e riversato netto, potendo scegliere dinamicamente livelli diversi di aggregazione fino al dettaglio del singolo pagamento di un Contribuente. Deve essere altresì possibile, in base al livello di

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 16 -

abilitazione, effettuare il download dei dati più importanti in formato testo o csv (comma-separated values, compatibile con l'importazione in Excel), visualizzare e stampare i documenti inviati ai Contribuenti in ogni fase della riscossione e gestire i provvedimenti di discarico e sospensione. -----

Comma 2)

La Società mette a disposizione della Provincia, entro il 28 febbraio dell'anno successivo, il RENDICONTO ANNUALE, debitamente sottoscritto, idoneo alla verifica della corrispondenza tra somme riscosse e somme riversate alla Provincia, evidenziando in particolare il riepilogo di tutte le operazioni effettuate nell'anno precedente, distinte per tipologia d'entrata e mese di riversamento. -----

Comma 3)

La Società, entro il 28 febbraio di ciascun anno, mette a disposizione della Provincia il dettaglio della situazione (di cassa e competenza) relativa alle procedure di accertamento e riscossione coattiva attivate. Con riferimento alle procedure non concluse positivamente viene data indicazione delle attività poste in essere dalla Società per il recupero dei crediti. -----

ART. 12

(attività di controllo)

Comma 1)

Le attività di cui all'art. 2 (due) sono eseguite sotto la vigilanza della Provincia, che controlla l'operato della Società ed il rispetto delle modalità di prestazione dei servizi sulla base delle pattuizioni del Contratto e degli atti ad esso collegati. -----

Comma 2)

La Provincia vigila sull'andamento delle attività affidate alla Società mediante verifica della reportistica periodica, ma può comunque effettuare controlli mirati

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 17 -

finalizzati alla verifica del regolare svolgimento delle attività affidate, sia con controlli periodici tramite propri incaricati presso gli uffici della Società, sia a mezzo dei flussi informativi operati sulle banche dati. -----

Comma 3)

Eventuali irregolarità rilevate in sede di controllo devono essere sanate dalla Società entro il termine stabilito dalla Provincia, termine che comunque deve essere fissato in misura non inferiore a 10 (dieci) giorni lavorativi dalla data di ricevimento del rilievo da parte della Società. Rimane ferma, per la Provincia, la facoltà di recuperare le somme di qualsiasi natura eventualmente dovute dalla Società alla Provincia stessa, mediante regolazione contabile con corrispondente recupero sull'ammontare delle assegnazioni, finanziamenti, contributi o anticipazioni che la Provincia sia tenuta ad erogare alla Società per effetto di disposizioni normative o contrattuali. -----

Comma 4)

La Società assume la qualifica di agente contabile della Provincia per la gestione delle entrate alla stessa affidate dall'Ente e informa il proprio operato ai seguenti principi:

- esercizio delle attività e delle funzioni affidate sotto la vigilanza della Provincia, secondo le disposizioni del presente contratto e delle disposizioni normative vigenti;
- responsabilità nella gestione dei fondi e dei beni affidati dalla Provincia alla Società, secondo le leggi vigenti;-----
- assoggettamento alla giurisdizione della Corte dei Conti;-----
- obbligo di rendere il conto delle operazioni eseguite, nelle forme e secondo le modalità previste dalla vigente legislazione e dal presente contratto. -----

ART. 13

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 18 -

(piano di attività)

Comma 1)

Ai fini di permettere l'impostazione della manovra di bilancio della Provincia, la Società presenta entro il 30 settembre di ciascun anno le previsioni di riscossione delle entrate tributarie provinciali per il triennio successivo.-----

Comma 2)

Entro il 31 dicembre di ciascun anno, la Società presenta alla Provincia il programma di attività dell'anno successivo ed il relativo budget redatto sulla base del Piano strategico ed industriale approvato dal Comitato di indirizzo.-----

Comma 3)

La Provincia può formulare osservazioni sui documenti indicati nei precedenti commi, anche al fine del rispetto delle direttive impartite ai sensi degli artt. 7 della l.p. n. 4/2004 e 18 della l.p. n. 1/2005. -----

ART. 14

(durata ed efficacia)

Comma 1)

Il presente contratto avrà durata dall'1.1.2020 (uno gennaio duemilaventi) al 31.12.2022 (trentuno dicembre duemilaventidue) e potrà essere prorogato. -----

ART. 15

(disposizioni transitorie e finali)

Comma 1)

Il presente Contratto può essere integrato o modificato con successivi atti aggiuntivi. -----

Comma 2)

Il Dirigente generale del Dipartimento Affari finanziari formulerà istruzioni

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 19 -

operative volte a garantire il coordinato svolgimento delle attività affidate alla Società e di quelle di competenza dei Servizi del medesimo Dipartimento.-----

Comma 3)

Al fine di assicurare la continuità nello svolgimento delle attività di cui al comma 1 dell'art. 2 (due), la Società collabora con la Provincia nella gestione dei contratti per l'affidamento a terzi delle attività di gestione delle tasse automobilistiche e dell'imposta provinciale di trascrizione, ferma restando la titolarità del contratto ed i conseguenti obblighi di pagamento dei corrispettivi in capo alla Provincia. La Società gestisce inoltre i rapporti giuridici derivanti dai provvedimenti di autorizzazione a riscuotere la tassa automobilistica, fermi restando gli obblighi di pagamento dei corrispettivi in capo alla Provincia. Le disposizioni di cui al presente comma valgono fatti salvi i casi in cui la Provincia disponga la cessione del contratto alla Società; in tali casi l'obbligo di pagamento dei corrispettivi ricade sulla Società.-----

ART. 16

(allegati)

Comma 1)

Il presente contratto comprende i seguenti allegati:

- a) L'allegato A) - Contratto di nomina a responsabile esterno del trattamento ai sensi dell'art. 28 del Regolamento generale sulla protezione dei dati (UE) 2016/679;
- b) L'allegato B) - Rapporti organizzativi/gestionali del personale provinciale messo a disposizione.-----

ART. 17

(disposizioni anticorruzione)

Comma 1)

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 20 -

La Società, con la sottoscrizione del presente contratto, attesta, ai sensi e per gli effetti dell'art. 53, comma 16 ter, del D.Lgs. 30 marzo 2001, n. 165, di non aver concluso contratti di lavoro subordinato o autonomo o comunque aventi ad oggetto incarichi professionali con ex dipendenti della Provincia Autonoma di Trento che abbiano esercitato poteri autoritativi o negoziali per conto della stessa Provincia nei confronti della medesima Società nel triennio successivo alla cessazione del rapporto di pubblico impiego.-----

Comma 2)

La Società, con riferimento alle prestazioni oggetto del presente contratto, si impegna, ai sensi dell'art. 2 del Codice di comportamento approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 1217 di data 18 luglio 2014, ad osservare e a far osservare ai propri collaboratori a qualsiasi titolo, per quanto compatibili con il ruolo e l'attività svolta, gli obblighi di condotta previsti dal Codice di comportamento stesso.-----

Comma 3)

La Società dichiara che l'Amministrazione le ha trasmesso, ai sensi dell'art. 18 del Codice di comportamento sopra richiamato, copia del Codice stesso e dichiara di averne preso completa e piena conoscenza. La Società si impegna a trasmettere copia dello stesso ai propri collaboratori a qualsiasi titolo.-----

Comma 4)

L'Amministrazione, accertata la compatibilità dell'obbligo violato con la tipologia del rapporto instaurato, contesta, per iscritto, le presunte violazioni degli obblighi previsti dal Codice di comportamento ed assegna un termine non superiore a 10 (dieci) giorni per la presentazione di eventuali osservazioni e giustificazioni. -----

Comma 5)

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E I CONTRATTI

SERVIZIO CONTRATTI E CENTRALE ACQUISTI

Sede legale: piazza Dante n. 15 - 38122 Trento - codice Fiscale e Partita I.V.A. 00337460224

- pag. 21 -

L'Amministrazione, nel rispetto dei criteri indicati dalla Circolare del Dirigente di APAC n. Prot. S171/16/384752/3.5/2016 di data 19 luglio 2016, emanata in forza di quanto disposto dall'art. 17, comma 3, dell'allora vigente Piano di Prevenzione della corruzione, ora corrispondente all'art. 30 del Piano triennale per la prevenzione della corruzione e per la trasparenza 2020-2022, approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 95 del 30 gennaio 2020, esaminate le eventuali osservazioni/giustificazioni formulate, ovvero in assenza delle medesime, dispone, se del caso, la risoluzione del contratto, fatto salvo il risarcimento di tutti i danni subiti.--

Comma 6)

La Società si impegna a svolgere il monitoraggio delle relazioni personali che possono comportare conflitto di interessi nei confronti del proprio personale, al fine di verificare il rispetto del dovere di astensione per conflitto di interessi.-----

ART. 18

(regime fiscale)

Comma 1)

L'imposta di bollo relativa al presente atto è a carico della Società "TRENTINO RISCOSSIONI S.p.A.".-----

Ai fini fiscali, le Parti dichiarano che il presente atto è soggetto a registrazione solo in caso d'uso, riguardando prestazioni soggette ad I.V.A., ai sensi dell'art. 1, lett. b) della parte seconda della Tariffa allegata al D.P.R. 26 aprile 1986, n. 131 e successive modifiche.-----

Letto, accettato e sottoscritto.-----

Società "TRENTINO RISCOSSIONI S.p.A."
Il Presidente del Consiglio di Amministrazione
- dott. Maurizio Postal -

PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
Servizio Entrate, finanza e credito
Il Dirigente
- dott.ssa Paola Piasente -

Documento informatico firmato digitalmente ai sensi degli artt. 20 e 21 del D.Lgs. 7 marzo 2005, n. 82 e ss.mm..

EM - GIT/mm

ATTI CONTRATTUALI E ASSIMILATI